اين

شرح ايضاح المرام بك العلامة الشيخ اسماعيل عبدالقادر فطاني

يغبر نام

# (( مصباح الغلام ))

بك مريدڽ عبدالقادر اسماعيل السنوى الفطاني

جعله نافعا للمؤمنين وذخرا ليوم الدين

امين

لمعرفة الاله بلا ارتياب * وتخليص العوام من الظلام

عليك بايضاح المرام وشرحه * الذي يسمى بمصباح الغلام

بركتا شيخنا الشيخ اسماعيل عبدالقادر الفطاني تله سلسي كامي مطالعه اين موضوع دان كامي اوبه دان تمبه دان كامي تنجوقكن كفد مغوبهن ددالم ماس دودق كامي دڠن سا.كية ثمنتارا صحة بأيك فد جوار رسول الله صلى الله عليه وسلم فد رومه على ابى الجود دڠن تيدق مراجعه مليئنكن كفد بارغيڠ ددالم هاتي جوا دان فهم اللهم الهمنا للصواب

فد اخر رجب سنة ٦٩

بعد الثلثمائة بعد الالف اه:

الطبعة الرابعة

---

تيدق دبنركن چف دڠن تيدق اذن فڠارڠ تيف ٢ نسخه يڠ تياد مهر فڠارڠڽ دبيلڠ يڠترچوري

اين

شرح ايضاح المرام بك العلامة الشيخ اسماعيل عبدالقادر فطاني

يغبر نام

# (( مصباح الغلام ))

بك مريدڽ عبدالقادر اسماعيل السنوى الفطاني

جعله نافعا للمؤمنين وذخرا ليوم الدين

امـين

لمعرفة الا له بلا ارتياب * وتخليص العوام من الظلام

عليك بايضاح المرام وشرحه * الذي يسمى بمصباح الغلام

بركتا شيخنا الشيخ اسماعيل عبدالقادر الفطاني تله سلسي كامي مطالعه اين موضوع دان كامي اوبه دان تمبه دان كامي تنجوقكن كفد مڠوبهڽ ددالم ماس دودق كامي دڠن سا كية تمتارا صحة بأيك فد جوار رسول الله صلى الله عليه وسلم فد رومه على ابى الجود دڠن تيدق مراجعه ملينكن كفد بارڠيڠ ددالم هاتي جوا دان فهم اللهم الهمنا للصواب

ڤد اخر رجب سنة ٦٩

بعد الثلثمائة بعد الالف اه :

الطبعة الرابعة

---



---

دچڤ اوله مطبعه مجلس اوݢام اسلام كلنتن

# بسم الله الرحمن الرحيم

اعوذ بالله من الشيطان الرجيم

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ . وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِيْنَ . برمول فوجي٢ بك الله توهن يڠ مملك اكن سكاين عالم دان برمول شرڬا ايت بك يڠ تاكوة اكنديْ . وَلَا عُدْوَانَ اِلَّا عَلَى الظَّالِمِيْنَ . دان تياد جنيس برسترو مليْنكن اتس اورڠ ظالم . وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِيْنَ . وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ اَجْمَعِيْنَ . دان برمول رحمة الله تعالى دان كسجهترأنڽ اتس فغهولو باڮي سكاين مرسلين دان اتس كلوارڬاڽ دان صحابتڽ سمواڽ .

( امابعد ) ادافون كمدين درفد ايت مك تتكل اداله تاهون سريبو تيڬ راتوس انم فوله توجه ممنتأ درفد همب اوله بيراڤ سودارا همب بهوا همب ممباچ اتس مريكئيت اكن رسالة ايضاح المرام لتحقيق سبل السلام باڮي ڬورو بسر همب يڠ سائغة محقق الشيخ وان اسماعيل المدقق ابن المرحوم وان عبد القادر المشهور دڠن توان بنداغ دايا . سنتياس كدواڽ ددالم دنيا دان اخرة بربهڬيا . مك سوكاله همب بهوا منوليس اكن توليسن . يڠ درفد سوروهنڽ يڠ ماڽتكن . يڠ منراڠ اي اكن مقصود رسالة ايت باڮي فهاچڽ بغاية الوضوح . دان همب چمفوركن اكنديْ سفرت جسد دڠن روح . سفاي جادي اي فرايڠتن باڮي همب يڠ قاصر . دان فنراڠ معاني مريك يڠبلوم ماهر . دان فاتوتله دمولائي دڠنديْ . فد مڠاجركن همب دان سهيا . دان همب فرنما كنديْ مِصْبَاحُ الْغُلَامِ . بِشَرْحِ اِيْضَاحِ الْمُرَامِ . وَاللّٰهَ اَسْأَلُ اَنْ يَنْفَعَ بِهِ كُلَّ مَنْ تَلَقَّاهُ بِقَلْبٍ سَلِيْمٍ وَاَنْ يَجْعَلَهُ خَالِصًا لِوَجْهِهِ الْكَرِيْمِ وَلَاحَوْلَ وَلَا قُوَّةَ اِلَّا بِاللّٰهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيْمِ * مك كتا همب بركتا ڬورو همب أطال الله بقاءه .

( بسم الله الرحمن الرحيم ) مولائي اي دڠنديْ كران منيرو اكن اتوران قرآن يڠمليا * دان كران منجونجڠكن مفهوم حديث فغهولو انبياء * كل أمر ذي بال لا يبدأ فيه بسم الله الرحمن الرحيم فهو أقطع * ارتيڽ تيف٢ فكرجاٴن يڠ اد ڬونا يڠ تياد دمولائي فداڽ دڠن بسم الله الرحمن الرحيم مك اي سفرت بندا يڠ كورڠ ارتيڽ تاٴاد بركة فداڽ * دان مولائي اي فول سبلوم درفد ماسوق كفد مقصود دڠن ( الحمد لله ) ارتيڽ سڬل فوجي اكيت باڮي الله (١) ( وصلى الله على سيدنا محمد واله وصحبه وسلم ) ارتيڽ برمول رحمة الله تعالى دان كسجهترأنڽ توروناله اي اتس فغهولو كيت نبي محمد دان اتس كلوارڬاڽ دان صحابتڽ ( كتهوي اولهم ) دان كتاله كامو تاهو اكن ( بهواسڽ ) تنتو ( اد باڮي كيت ) تيف٢ مخلوق اين توان يڠ منجاديكنديْ دان مڠادا كنديْ كمدين درفد تاٴداڽ ( توهن يأيتوله ) ارتيڽ توهن ايت سات ( ذات يڠ تركاي ) اي ( درفد ڬنف٢ ) دان اف٢ ( فركارا ) كران

(١) ( كتاڽ صلى الله الخ ) سوڠڬوهڽ منصلوة اي عفي الله عنه اتس نبى صلى الله عليه وسلم سفرة اورڠ لاينڽ درفد موءلفين كران برعمل دڠن حديث برسبدا اي صلى الله عليه وسلم من صلى علي في كتاب لم تزل الملائكة تصلى عليه مادام اسمى فى ذلك الكتاب انتهى دلائل الخيرات

تيف٢ فركارا اين كجاديئن تعالى سمواڽ دان اي سبحانه وتعالى سلماڽ سفرت ديريڽ فدسديا كلا دهلو درفد اد فركارا٢ اين * دان منتفسير اي اطال الله بقاءه اكن تركاي ايت دڠن كتاڽ (ارتيڽ تيدق منوڤن) اي (اكن سسوات سكالي٢) فد تيف٢ حال دان كتاڽ (دان منوفن) اوله (سڬل فركارا) يڠلاين (اكندي) اين عطف اتس كتاڽ تركاي درفد ڬنف٢ فركارا * كمدين متفريع اي دان ممچه اتس كتاڽ دان منوفن سڬل فركارا اكندي دڠن كتاڽ (مك تيدق بوله جادي) دان تيدق بهرو اد سسوات درفد (عالم اين ملينكن) تنتو (دڠن اي بوات) اكندي (دان تيدق اد يڠدمكين ايت) ارتيڽ يڠ ممبواتكن عالم اين (ملينكن سات) ذات (جوا) يڠبرصفة اي دڠن تركاي درفد ڬنف٢ فركارا دان منوفن سڬل فركارا اكندي يڠترسبوة ايت دان (يأيتوله) سات ذات يڠبرنام دڠن (الله) يڠ دكتهوي اكندي درفد خبر رسل عليهم الصلاة والسلام (مك الله ايت (ايااله) توان دان توكڠ (يڠ ممبواتكن عالم اين يأيتوله) ارتيڽ عالم ايت تيف ٢ (فركارا يڠلاين درفد) ذاتڽ تعالى دان (ديريڽ) سبحانه وتعالى (دان) لاين درفد (صفات٢ڽ) دان فركارا يڠ لاين ايت يأيت (لاڠيت بومي كايو باتو جن دان مأنسي دان بناتڠ٢ دان لاينڽ) ستڠه درفداڽ ملائكة دان عرش دان كرسي دان شرڬا دان نراكا افبيل دكتهوي بهواسڽ يڠ ممبواتكن عالم اين يأيتواه الله تعالى (مك جاديله سكلين عالم اين بركهندق) اي (كفداڽ) تعالى دان منتفسير اي اكن معنى بركهندق كفداڽ ايت دڠن كتاڽ (ارتيڽ منوفن) اوله عالم اين (اكندي) ارتيڽ الله تعالى منوفنڽ (فدأداڽ) ارتيڽ فدأدا عالم اين (دان) منوفن اي اكندي (فد سڬل كلاكوان) باڬيڽ دان تراهل اتسڽ فد سكلينڽ (دان) الله تعالى ايت (ايااله) سات ذات (يڠ ممرنتهكن سكلين) عالم (دڠن سوره) اكن يڠدسوره (دان) دڠن (تڬه دان) دڠن (ممبري رزقي دان) دڠن (لاينڽ) ستڠه درفداڽ ممفرسنڠ اي تعالى اكن كيت دان ممفايه (دان) الله تعالى ايت (اي سورهكن) ارتيڽ اي لنتأ كن (بهراف بايق اوتوسن) ارتيڽ فسوره يڠ (ميمفي) اوله مريكئيت (اكن حكم٢ڽ) تعالى يأيت حكومن فركارا٢ يڠدسورهكن كيت ممبواتكنديدان يڠدتڬه درفداڽ دان يڠدبيركن فد ممبواتڽ دان منيڠڬلڽ (كفد همبا٢ڽ) اين متعلق دڠن ميمفي دان كتاڽ (دان ميرو) اين عطف اتس كتاڽ ميمفي اكن حكم٢ ارتيڽ ملتأ الله تعالى اكن بهراف فسوره يڠ ميمفي مريكئيت اكن حكم٢ڽ كفد همبا٢ڽ دان ميرو ارتيڽ مڠاجقكن (اكن كيت كفد مڠيكوتكن سورهڽ) تعالى سكواس٢ كيت (دان) كفد (منيڠڬلكن) سڬل (لارڠنڽ) تعالى (مك ستڠه درفد حكم٢ڽ) تعالى (ايت يأيت) بهواسڽ (واجب اتس) كيت (ڬنف٢ اورڠ لاكي٢ دان فرمفوان يڠبرعقل لاڬي سمفي عمر) يأيت بهوا چوكف عمرڽ ليم بلس تاهن اتو سمبيلن تاهن فد حال كلوار درفداڽ مني اتو كلوار درفد فرمفوان حيض مك

ارتين سياف٢ منصلوة اتسكو ددالم كتاب سنتياس بيراف ملائكة منصلوة اي اتسڽ سلما اد نما اكو ددالم دمكين كتاب دان كلبيهن صلوة ايت ساڠة بايق ستڠه درفداڽ بارڠيڠ درواية بهوس رسول الله صلى الله عليه وسلم داتڠ اي سات هاري فد حال دليهت كسوكأن فد موكاڽ مك سبدا اي بهواسڽ داتڠ اكنداكو جبريل عليه السلام مك بركتا اي اداكه تيدق رضا اڠكو هي محمد بهوس تيدق منصلوة اتس اڠكو اوله سسئورڠ درفد امة اڠكو ملينكن اكو منصلوة اتسڽ سفوله دان تيدق مسلام اتس اڠكو اوله سسئورڠ درفد امة اڠكو ملينكن مسلام كو اتسڽ سفوله دان برسبدا اي صلى الله عليه وسلم سوڠڬوهڽ سبايك مأنسي دڠنداكو ايت سبايق٢ مريكئيت اتسكو صلوة دان سبدا اي صلى الله عليه وسلم سياف٢ صلوة اتسكو درفد امتكو سكالي نسچاي دسورة باڬيڽ سفوله كبجيكن دان دهاڤوسكن درفداڽ سفوله كسلاهن دانلاين درفداڽ دان صيغة صلوة ايت ساڠت بايق سكورڠڽ اللهم صل على محمد اه موءلف

اورڠ يڠترسبوت ايت دكتاكن مكلف (لاڬي منريما) اي اڬن (فلاجران) اوله بهوا
(برلاجر) اي اكن فركارا٢ يڠلاڬي اكن داتڠ سبوتن اكن سباڬي برلاجر يڠبرفنجاڠن
(هڠڬ تاهو) كندي دان چرفڽ (دڠن دليل ارتيڽ تندا دان فتنجوق يڠ منونجوقكن
كيت يڠ نمفق) دڠندي (فد هاتي) كيت (دان) بهوا اى (اعتقاد) اكن سباڬي اعتقاد
(يڠ فوتس) دان كجف (اكن) بهوسڽ مستي (اد صفات٢ يڠ واجب) دان تنتو (فد) كنمفأ كن
(عقل كيت) ادا (بك الله) تعالى (دان) اعتقاد (اكن تأدأ فداڽ) تعالى اوله (فركارا٢
يڠمستحيل) يڠ تيدق دتريما (فد) كنمفأ كن (عقل) كيت اداڽ (دان) اعتقاد (اكن فاتوت
بك الله) تعالى (فركارا يڠ هاروس فد عقل) اداڽ دان تأداڽ. كتاڽ (دان بهوا برلاجر) اين
عطف اتس كتاڽ بهوا برلاجر هڠڬ تاهو ارتيڽ واجب اوله بهوا برلاجر (دمكين جوڬأ)
ارتيڽ هڠڬ تاهو دڠن دليل (اكن بارڠيڠ) ارتيڽ فركارا٢ يڠ (برڬنتوڠ) اي (دڠن فسوره٢
الله) دان ارتي فسوره٢ ايت (يأيت اوتو٢سنڽ) تعالى (دان معنى واجب فد عقل ايت)
يأيتوله (بارڠيڠ) ارتيڽ فركارا٢ يڠ (تيدق) منريما دان تيدق (ممبنر) اوله عقل اكن تأداڽ
(ارتيڽ تنتو فد عقل اداڽ) ارتيڽ سوڠڬوهڽ سفرت مڠمبيل لافڠ اوله (٢) جسم (دان) معنى
(يڠ مستحيل ايت) يأيتوله (بارڠيڠ تيدق) منريما دان تيدق (مڠاكو) اوله (عقل اكن اداڽ)
هاڽ مڠاكو اي دڠن تنتو تيدقڽ سفرت سوڤي جسم درفد ڬرق دان ديم (دان) معنى (يڠ
هاروس فد عقل ايت) يأيتوله (بارڠيڠ ممبنر) دان منريما اوله (عقل اكن اداڽ دان) اكن (تأداڽ)
ارتيڽ ممبنر دان مڠاكو اي دڠن كدواڽ سفرت ڬرق جسم دان ديمڽ (مك فركارا يڠ واجب)
تنتو (فد عقل) ادا سڬوتي (بك) ذات (الله تعالى ايت) سڬل صفات كسمفرنائن يڠ ڤاتوت اي
دڠندي يڠ تياد ترهڠڬ باڽقڽ يڠ (دنما كندي صفات كمالات دان) فركارا (يڠ مستحيل
ايت) دنما كندي صفات (ككوراڠن سمواڽ يأيتوله سڬل لاونڽ) ارتيڽ لاون بك باڬي
كمالات (دان كدوا٢ڽ) ارتيڽ فركارا يڠ واجب بك الله تعالى دان يڠمستحيل اتسڽ ايت
(تيدق ترهڠڬ باڽقڽ) بركتا شيخنا دڠن نسبه كفد علم ڤهوان كيت يڠ سيڠكت اين
ادفون دڠن نسبه كفد علمڽ تعالى (٣) مك تأداڤت تيدق درفد دهڠڬ ميلاهي بك الشرقاوي
اه. سوڠڬوهڽون فركارا يڠ واجب دان يڠ مستحيل ايت تيدق ترهڠڬ باڽقڽ
(تناڤي) فركارا٢ (يڠ واجب اتس كيت تاهو دان) واجب (اعتقاد درفد كدوا٢ڽ اتس
جالن) تفصيل ارتيڽ (چوراي سات٢ ايت دوا٢ فوله) صفة (جوا دان يڠ) تيڠڬل (لاڬي
ايت) ارتيڽ يڠ لبه درفد دوا٢ فوله ايت (واجب) دكتهويكندي دان تاهو (دڠن جالن)
اجمال ارتيڽ (بوروڠ جوا اينله) بيلا٢ڠن دان (سبوتن نام) بك (تيف٢ درفد دوا٢ فوله)
صفة (ايت) دڠن (بهسا عرب دان) دڠن بهسا (جاوي) ملايو فطاني يأيت فرتماڽ (١ وجود)

(٢) (كتاڽ جسم) بركات -ددالم مختار الصحاح الجسم الجسد دان بركتا ڤد جرم الجرم بالكسر الجسد مك دكتهوي درڤداڽ بهوس كدواڽ ايت سات معنى جوا اه

(٣) (كتاڽ مك تأداڤة تيدق درڤد دهڠڬ) ارتيڽ اكن موجودات خارجية كران موجودات يڠ خارجية تيدق سوڤي درڤد كانڤ دان ڬاسل ڤد واقع استمو يڠ ڤديم تيدق برتمبه٢ اداڽ اداڤون جك دكافوه دڠن سلبيات مك تيدق ترهڠڬ ڤد واقع اه شيخنا

(ڤائده) برمول صفة دان وصف دان نعت ببراڤ لفظ يڠ بردكت٢ معناڽ دڠن معنى ڤركارا يڠ ثابت بك لاين سمأ اداو جودي اتوا عدمي قديم اي اتوا حديث دان ترلبه اخص درڤداڽ معنى كران بهوسڽ قاصر أتس وجودي مك تيدق ملكاڤي اي اكن سلوب دان ترلبه اخص درڤداڽ عرض كران قصورڽ اتس وجودي يڠ حادث كمدين مشهور استعمال صفة ڤد معنى يڠ اسمى تيدق يڠ مصدري فتأمل اه الشيخ امير

ارتيڽ ( اد الله تعالى ) برمول ( دليل ) ارتيڽ تندا اتس ( اداڽ ) تعالى ( ايت ) ادا (عالم اين )
يأيت ( اداڽ ) ارتيڽ عالم اين اداڽ ( كمدين درفد تأداڽ ) يڠدهولو ( كالو بكيتو ) ارتيڽ اداڽ
كمدين درفد تأداڽ تنتوله ( عالم اين بولهادا ) ڽ دان بوله ( تأدا ) ڽ ( مك ) جاديله ( اى سئوله٢
نراچا يڠ سما برات ) اوله ( دوا چيفلڽ ) ارتيڽ دوا داونڽ ( مك ادا كه ممبنر ) دان منريما اوله
( هاتي ) كيت ( اكن ترچوڠيت ) چيفل يڠ ( سبله منا٢ ) دڠن ( سنديري٢ڽ دڠن تيدق
كستنديهن دڠن اڤ٢ ) سكالى٢ ارتيڽ تيدقله ممبنر هاتي اكن يڠدمكين ايت مك ( بكيتو
جوگأ عالم اين ) ارتيڽ ( تيدق ممبنر ) دان تيدق منريما اوله ( هاتي ) كيت ( اكن اداڽ )
ارتيڽ ادعالم ( سنديري٢ڽ تتكل منريما دوا فركارا ايت ) ارتيڽ اداڽ دان تأداڽ ( هاڽ )
تنتو دان ( مستيله ) عالم اين ( ممبوتكندي ) اوله ذات يڠ امفوڽ قدرة دان ارادة دان علم
يڠ سمفرنا ( يڠ ادا ) اي ( دهولو درفداڽ ) ارتيڽ درفد عالم اين ( مك ) ذات يڠ مڠادا
( يڠ ممبوتڽ ) ارتيڽ عالم اين ( ايتله توهن ) يڠ ( نماڽ الله تعالى ) يڠدكتهويكندي درفد
خبر رسل عليهم الصلاة والسلام سفرت تله دهولو ڤتاڽ ( مك دڠن اين دليل ) ارتيڽ ادا عالم اين
كمدين درفد تأداڽ ( ڤتا ) له بلك كيت اوله ( اد الله تعالى دان ) ڤتا ( مستحيل لاونڽ )
ارتيڽ اداڽ ( يأيت تأداڽ ) تعالى مها سوچي توهن كيت درفد دمكين ايت

•٢• كدواڽ ( ٢ قدم ) ارتيڽ ( سديا اد ) ذات ( الله تعالى ) برمول ( معنى ) دان دكهندا كي
دڠن ( سديا اداڽ ) تعالى ايت ( بهواس اد ) ذات ( الله تعالى ) ايت ( تيدق برمول ) دان ( تيدق براومبي )
اداڽ ارتين ( تيدق تردهولو اتس اد ) ذات ( ڽ ) تعالى دان صفة٢ڽ ايت ( اوله تأداڽ سكالي٢ )
برمول ( دليل ) اتس ( سديا اداڽ ) تعالى ( ايت ) بهرو عالم اين ارتيڽ ادعالم اين كمدين درفد تأداڽ
اتوا اد مول بك اداڽ مك تنتودهولو ادا ذات يڠ ممبوتكندي يأيت الله تعالى دان ( بهواسڽ ) تعالى
دفرضو كن دان دتقدير كن ( كالو تيدق سدياڽ ) نسچاي ( تنتوله اداڽ ) تعالى ايت ( كمدين درفد
تأدا ) ارتيڽ مندهولو كندي اوله تأدا ( كالو بكيتو ) ارتيڽ دفرضو سفرت يڠترسبت ايت
( بولهادا ) ڽ دان بوله ( تأدا ) ڽ ( مك ) تنتوله دان ( مستيله فدادا ) ذات ( ڽ ايت ) جوگأ ( بهوا ممبوة
كندي اوله ) ذات ( يڠ اد ) اي ( دهولو درفداڽ دمكينله ) ارتيڽ سفرت الله يڠدفرضو كن تيدق سدياڽ
فد مندهولو كن اداڽ اوله تأداڽ هڠڬ اخرڽ جوگأ توكڠ يڠ ممبوتكندى ( يڠ ) اد
( دهولو ايت ) سات دهولو درفد سات ( مك برتيتي٢ ) تراهل اد ( يڠ منجادي ايت ادكالاڽ
بركليليڠ باليك كڤد ) ذات ( يڠ كنا بوات ) كندي ( ايت مك دنما كن يڠدمكين ايت ) اكن
( دور ) ارتيڽ بركليليڠ ( اتوا تيدق ) بركليليڠ برتيتي٢ اوله تراهل اد تيف٢ ذات يڠ منجادي
ايت اتس يڠدهولو درفداڽ هڠڬ تيدق بركسوداهن دان تيدق ( سوت مك ) برتيتي
ايت ( دنما كندي تسلسل مك كدوا٢ڽ ) ارتيڽ دور دان تسلسل ايت ( تيدق ممبنر ) دان

تيدق منريما اوله (عقل اكن اداڽ) ايت (كران ممباوا) اوله يڠدمكين ايت (كفد اد دان تأد فد يڠفرتام) ارتين دڠن نسبه كفد دور دان ممباوا كفد (سوت دان تيدق سوت فدا يڠكدوا) ارتين دڠن نسبه كفد تسلسل (دان كدواڽ) ارتين برهمفون اد دان تأد دان برهمڤون سوت دان تيدق سوت ايت (مستحيل) اي (ملك) جادي (مستحيل فول) جوكأ اوله (بارڠيڠ ممباوا) اي (كفداڽ) ارتين كفد كدواڽ ايت (يأيت دور دان تسلسل دان) ترغله بك اڠكو دان (ڤتا) اوله (اد لاوان كدواڽ) ارتين دور دان تسلسل (يأيت) له (سديا اد) ذات (ڽ) تعالى قال الجزائري رحمة الله تعالى

اَلْاَوَّلُ الْآخِرُ الْمَعْبُوْدُ ذُوْ قِدَمٍ * وَصْفُ الْحُدُوْثِ مُحَالٌ عَنْهُ مُشْتَمِلِ

عَلَيْهِ اِذْ لَيْسَ ذَا جِسْمٍ وَلَا عَرَضٍ * إِنَّ الْمُجَسِّمَ ذُوْ جَهْلٍ وَذُوْ خَطَلٍ

ارتين ذات يڠ اول دان يڠ اخر ايت اياله ذات يڠدسمبه يڠ ممفوڽاي سديا برمول صفة بهرو ايت مستحيل اتسڽ يڠ تيدق ملكافي دان تيدق برلاكو اتسڽ كران بوكن اي امفوڽ جسم دان تياد امفوڽ عرض سوڠڬوهڽ اورڠيڠ مجسم ايت جاهل لاڬي يڠ ساله

كتيڬاڽ (٣ بقاء) ارتيڽ (ككل اد) ذات (الله تعالى) دان (معنى ككل اداذات (ڽ) تعالى (ايت) يأيت (برفنجاڠن) اوله (ادا) ذات (ڽ) سبله (فيهق هادڤ) ارتيڽ تيدق سوت اداڽ (سلماڽ) دان (تيدق هيلڠ) اوله (ادا) ذات (ڽ سكاليڽ دان تيدق فوتس) اوله اداڽ برمول (دليل) يڠ منجوق اتس (ككل اد) ذات (الله تعالى ايت) يأيت (بهواسڽ) دكتاكن اتس جالن فرضو (كالو تيدق ككل) اداڽ تعالى (ايت نسچاي) تنتو (بوله هيلڠ) اوله (اداڽ) فد (ستڠه) فريم دان (كتيڬ يأيتوله) ارتيڽ هيلڠ اداڽ (لاون) بك بقاء ارتين (ككل يڠدكتاكن) اكندي فناء ارتيڽ (بناس دان يأيت) ارتين بناس (مستحيل) اي اتسڽ تعالى (كران تله) تراڠ دان (ڤتا) باڬي كيت اوله (واجب اداڽ) تعالى (درفد دليل وجود) يأيت ادا عالم اين كدين درفد تأداڽ دان درفد دليل (قدم) يأيت بهواسڽ كالو تيدق سدياڽ تنتوله اداڽ كدين درفد تأدا ملك ممباوا كفد دور دان تسلسل يڠ مستحيل كدواڽ (ملك دڠن اين دليل تنتوله ككل ادا) ذات (ڽ تعالى دان) تنتوله (مستحيل) اتسڽ تعالى اوله (لاونڽ) ارتين ككل (يأيت بنساڽ) تعالى الله عن ذالك علوا كبيرا

كأمفتن (٤ مخالفته تعالى للحوادث) ارتين (ميلاهي) اوله ذات دان صفة الله تعالى اكن) ذات دان صفة فركارا درفد سڬل فركارا (يڠ بهرو) اداڽ اين دان (معنى ميلاهي الله تعالى ايت) يأيت بهوا (تيدق) سروفا دان تيدق (ميمايي) اوله

ذات ( الله تعالى اكن ) سسوات درفد ذات٢ ( يغ بهرو٢ ) اين دان تيدق ميمايي صفة٢ڽ اكن سسوات درفد صفة٢ باڬي يغ بهرو٢ دان تيدق ميمايي بوات٢ڽ اكن سسوات درفد بوات٢ مخلوق كران يغ بهرو اين تيدق لفس اي درفد جرم اتوا عرض مك الله تعالى تيدق اى درفد كدواڽ ( سكالي٢ ارتين سڬل يغ بهرو اين تيدق لفس اي ادا كلاڽ (توبه يغ ) ممنه لافغ دان ( برتمفت سنديرين ) مك دمكين ايت ( دكتا كندي ) دڠن بهسا عرب ( جوهر اتوا ) صفة يغ برتمفت تيدق دڠن سنديرين هاڽ برحاجة فداڽ كفد يغلاين مك دكتا كندي دڠن بهسا عرب ( عرض يغبرتغڬف ) اي فد اداڽ ( فدجوهر ايت دان ) يغ ( منوفن ) اي ( اكندي فد برتمفت ) مك صفة٢ فركارا ايت (سفرت لمبوت) دان ( كرس) دان ( برتوكر اتوا چاير ) دان ( هالوس اتوا كاسر ) دان ( بسر اتوا كچيل ) دان ( فوتيه ) دان ( هيتم اتوا لاينڽ ) دان سفرت بولت اتوا برتافغ فنديق اتوا فنجڠ ) دان سڬل يغ بهرو اين ( ممبوتكن اف٢ ) فركارا ( سفرت رومه ) تأدافت تيدق دان ( مستي ) كنا ادا بندا يغ سوده اداڽ ( درفد اومفام كايو ) دان ڤاكو دان اتف ( مك الله تعالى تيدق ميماييكن سسوات درفد ) مخلوق ( يغ بهرو٢ ) اين تيدق ميمايي اي ( فد ذاتڽ ) تعالى معنى دمكين ايت (سكيرا بوكنله امي ) ارتين ذاتڽ تعالى ايت (توبه يغ ) ممبيل لافغ دان ( برتمفت ) فد اف٢ برسلاهن ذات مخلوق مك اي جرم يغ ممنه لافغ دان برتمفت ( مك دڠن اينله ) ارتين دڠن كادأنڽ بوكنله اي توبه يغ برتمفة تراغله باڬي كامو دان ( بيتا ) اوله ( تيدق برتمفت الله تعالى ) سماسكالي بهكن اي فد سڬل ماس سفرتين فد سديا كلا بلوم ادا سسوات فركارا ( دان تيدق نمفق فد فيكيران ) كيت ( اكن حقيقة ) ديري ( ذاتڽ ) تعالى ( سكالي٢ ) بهكن حقيقة ديري كيت فون تيدق كيت كتهوي اف روح كيت دان دمنا اي دان كران اينله بركتا يحي بن معاذ الرازى مَنْ عَرَفَ نَفْسَهُ فَقَدْ عَرَفَ رَبَّهُ بركتا امام نووى برمول معناڽ سياق٢ كنل اكن ديرين دڠن لمه دان برحاجة كفد الله تعالى دان كهباٴنن باڬي الله تعالى نسچاي كنل اي اكن توهنن دڠن ككواتن دان كتوهانن دان كسمفرناٴن يغ مطلق دان صفات٢ يغ مهاتيڠڬي انتهى تتكل اداله حقيقة توهن ايت تيدق نمفق فد فيكيران مك ماچم مان دسورهكن كيت فد مڠنلكندي ايت مك ميتا اي دڠن كتاڽ ( مك يڠد ) واجبكن اتس كيت دان يڠد ( سورهكن كيت فد مڠنل توهن ايت) يأيت ( بهوا ) كيت تاهو دان ( مڠنلكن ) حكم ( صفة٢ڽ جوا بوكنله ) يڠدسورهكن كيت ( مڠنل ) اكندي ايت ( ديري توهن سنديري) دان ديري صفة٢ڽ ( دڠن فنداڠن عقل ) كران تيدق بوله كتهويكندي سكالي٢ سفرت تله دهولو ( دان ) الله تعالى ايت ( تيدق ) ميماييكن سسوات درفد يغ بهرو٢ ( فد صفات سكيرا٢ ) تيدق دان ( بوكنله صفات٢ڽ) تعالى ( ايت عرض يغ بوله براوبه ) برسلاهن

صفة مخلوق مك اي عرض يغيبر تغكف فد جرم دان منوفنكنـدي فد برتمفت ( دان ) الله تعالى ايت ( تيدق ) ميماييكن سسوات درفد يغ بهرو٢ ( فد فربواتن سكيرا٢ اداله فربواتنث ) تعالى ايت اياله مغادا كن يغ تيدق ادا كفد ادا ( سفرت منمبوه ) ث تعالى ايت ( اكن تمبو٢هن ايت ) اياله ( دكلوار كن ) دي دان مغادا كنـدي ( درفد عدم ) ارتيث تآدا ( كفد وجود ) ارتيث ادا برمول فربواتن تعالى ايت ( بوكنله ) ممبوتكن بندا يغ سوده ادا دغن بهوا ( امبيل اف٢ بوتكن تمبوهن ايت هاث مغرلالوكن ) اكن ( تمبوه ) ايت ( فد افما كفلا٢ بوتير ايت اتس جالن عادة جوا ) دان حكمة معادتكن يغدمكين ايت سنغ كيت منوجو كفد بارغيغ اي فرعادة ايت مثالث توهن فرعادتكن ناسيء مك جادي اي دغن دبوبه برس ددالم اير كمدين دربوسكن دغن افي مك افيبل برحاجة كيت كفد ناسيء مك ممبوت كيت سفرت بارغيغ فرعادة اي تعالى اكنـدي نسچاي حاصيلله اي دان دليل باگي كيت اتس بهواس الله تعالى تيدق مغمبيل قد ممبوت تمبوه اكن سسوات درفد بنيهن هاث مغرلالو جوا ايت ترويت تمبوه درفد بنيهث ( سرت تيدق سوأ ) دان تيدق لوأ درفد ( بنيهن ) ارتيث تمبو٢هن ( سسوات ) جوا فون برمول ( دليل ) يغ منتجوق باگي كيت اتس ( ميلاهي الله تعالى اكن ) تيف٢ فركارا ( يغ بهرو٢ ايت يأيت بهواسث ) تعالى ( كالو ) فرضو ( تيدق اي ( ميلاهي ) اكن تيف٢فركارا يغ بهرو٢اين نسچاي ( تنتوله ميمايي ) اي اكنـدي ( مك جاديله اي ) تعالى ( بهرو جوگأ سئوفما بندا يغ اي ) تعالى ( ميماييكنـدي ) ايت ( مك يأيت ) ارتيث جاديله اي بهرو ايت ( مستحيل كران تله پتا ) باگي كيت اوله ( تنتو سدياث ) تعالى ( دغن دليل يغ ) تله ( دهولو ) سبوتن فد قدم ( مك مستحيل جوگأ ) اوله ( بارغيغ مماوأ ) اي ( كفد جادي بهرو ايت ) دان ( يأيت ميمايي ) اي ( اكن سسوات درفد ) فركارا ( يغ بهرو٢ ) اين ( دان ميروفاييث ) تعالى اكنـدي ( دان پتاله ) باگي كيت اوله ( ميلاهيث ) تعالى ( اكن ) فركارا٢ ( يغ بهرو ) اين ( كران ) تنتو دان ( مستي برگيلير گنتي ) اوله ( دوا ) فركارا ( يغبرلاوانن ) كدواث.

كليماث ( ٥ قيامه ) تعالى ( بنفسه ) ارتيث ( ادا ) ذات ( الله تعالى سنديري٢ث ) تيدق بركهندق كفد ذات يغبرلـكت اي فداث دان منوفنكنـدي دان تيدق بركهندق اي كفدذات يغ ممبوت دان منجاديكنـدي اينله ( معنى ) كتاث اطال الله بقاءه ( ادا الله تعالى سنديري٢ث ايت دوا معنى سات ) درفداث ( ادا الله تعالى ) ( بوكن ) دان تيدقله ( كنا جادي ) بهكن اي يغ منجاديكن سگل فركارا اين ( دان معناث يغـكدوا ) درفداث ايت ( اد الله تعالى ايت تيدق ) منوفن دان تيدق ( برتغگف فد سسوات سفرة برتغكف ) اوله صفة٢ فد موصوف٢ دان عرض٢ فد جرم٢ سفرت ( ورن ) برتغكف ( فد افما كاين ) برمول ( دليل )

يغ منتجوق اتس (اداڽ) تعالى ( بوكن ) دان تيدق ( كنا جادي ايت ) يأيت ( بهرو ادا عالم
اين ) ارتيڽ عالم اين اداڽ كمدين درفد تأ اداڽ ( اتوا ) اين عطف كفد كتاڽ بهرو ادا عالم
اين ارتيڽ دان برمول دليل اداڽ تعالى بوكن كنا جادي ايت (دكتاكن كالو) فرضو (ادا)
ذات (ڽ) تعالى (كنا جادي) نسچاي (تنتوله بهرو) اوله (ادا) ذات (ڽ) تعالى ايت (دان
يأيت) ارتيڽ بهرو اداڽ ايت (مستحيل كران تله پتا) باگي كيت دڠن (دليل) يڠ دهولو
اوله (سديا اداڽ) تعالى (دان) برمول (دليل) يڠ منتجوق اتس (اداڽ) تعالى (تيدق
برتڠگڠ) فد سسوات (ايت) يأيتوله (بهواسڽ) تعالى (كالو) دفرضوكن (اداڽ) تعالى
ايت (دڠن برتڠگڠ) اي (فد سسوات) نسچاي (تنتوله اي صفات يڠ منوفن) اي (فد
اداڽ) ايت (اكن) سسوات (بندا يڠ اي برتڠگڠ فداڽ) ارتيڽ فد بندا ايت (مك تيدقله
تركاي) اي (درفد) سسوات (بندا ايت) دان لوفتله اكندي معنى كتوهانن يأيت
تركاي درفد يڠلاين (مك جادي برهمفون) اوله (دوا) فركارا (يڠبرلاوانن فد سات فركارا
يأيت) ارتيڽ دوا فركارا يڠبرلاوانن ايت فرتماڽ (تركاي) اي درفد سسوات (ارتيڽ تيدق
منوفن) اي اكندي (كران بهواسڽ اي توهن دان) كدواڽ (تيدق تركاي) اي درفد
سسوات (ارتيڽ بركهندق) اي (دان منوفن) اي اكندي (كران برتڠگڠ فد سسوات
(داڽ برهمفون) اوله دوا فركارا يڠترسبوت (ايت مستحيل) اي فد سولوهن عقل كيت
(مك تتكل) تراڠ دان (پتا) له باگي كيت اوله (مستحيل دوا فركارا) يڠبرلاوانن (ايت
پتاله فول) باگي كيت اوله (مستحيل بارڠيڠ مماواأ) اي (كفد كدواڽ) ارتيڽ كدوا
فركارا ايت (يأيت) ارتيڽ بارڠيڠ مماواأ ايت (اداڽ) كمدين درفد تأدا يڠدعبارتكن درفداڽ
دڠن (كنا جادي دان اداڽ برتڠگڠ) فدسسوات (دان) تتكل پتا مستحيل بارڠيڠ ترسبوت
ايت مك (تنتو) له (اداڽ) تعالى ايت دڠن (سنديري٢ڽ) معنى يڠدمكين ايت تيدقله دان
(بوكن) له اداڽ تعالى ايت (كنا جادي دان تيدق) اداڽ ايت (برتڠگڠ) اى فد سسوات
كأنمڽ (٦ وحدانية) ارتيڽ (اسا الله تعالى) ايت (دان توڠگلڽ) فدذاتڽ دان صفة٢ڽ دان
فربواتنڽ دان برمول معنى (يڠدكهندقكي دڠن اساڽ) تعالى فد يڠترسبوت (دان توڠگلڽ ايت)
يأيت دوا معنى فرتماڽ (بهواسڽ تيدق بوله دبهگيكن ديري الله تعالى سكالي٢) تيدق
ايكوت جالن بوجر دان تيدق ليمتڠ دان لاينڽ (كران) ذاتڽ تعالى ايت (بوكن) اي برسوسن
دان بركاڤوه درفد سسوات دان بوكن (اي برتوبه سفرت) توبه٢ (سگل) فركارا (يڠ بهرو)
اين هاڽ اي ليس كمثله شيء ارتيڽ تأدا سئوفماڽ سسوات (دان) كدواڽ (تأدا) سسوات
ذات (يڠلاين درفد) ذات (الله تعالى ايت) جادي (توهن جوگأ سفرة) ذات (ڽ) تعالى (مك
كدوا٢ڽ) اين يأيت تيدق بوله دبهگيكن ديري الله دان تأدا يڠلاين سفرتيڽ (دنماكن اسا)

يڠد كتا كن نفي كم متصل دان منفصل ( فد ذات دان ) برمول معنى يڠد كهندقكي دڠن اسان
تعالى فد صفة٢ڽ ايت دوا جوݢ يأيت فرتماڽ ( تيدق بربيلڠ٢ ) تيف٢ باݢي درفد ( سݢل )
باݢي ( صفات كمالات الله تعالى ) ايت ( هاڽ ) تيف٢ سات درفد صفات كمالاتڽ ايت ( سات٢
جوا بلاكا ) سفرت قدرة سات دان ارادة فون سات جوݢ دمكينله يڠلاينڽ ( دان )
كدواڽ ( تيدق ميروفاكن ) سات صفات درفد ( صفات الله تعالى ) ايت ( اوله صفات باݢي
( يڠلاين ) درفداڽ ( مك دنماكن كدوا٢ اين ) ارتيڽ تيدق بربيلڠ سݢل صفات كمالاتڽ دان
تيدق ميروفاكن صفات٢ الله تعالى ايت ( اس ) يڠد كتاكن نفي كم متصل دان كم منفصل
( فد صفات دان ) برمول معنى يڠد كهندقكي دڠن اساڽ تعالى فد فربواتنڽ ايت دوا جوݢ
فرتماڽ ( تيدق ميروفاكن فربواتن الله تعالى ) ايت ( اوله ) سسوات درفد ( فربواتن اورڠ
لاين ) كران فربواتنڽ تعالى ايت مڠاداكن درفد عدم كفد وجود ادافون فربواتن همب
مك تياد أدا اي مليئكن اتس جالن كسب دان اختيار جوا يأيت منوجو كفد فربوات
دان چوندوڠ هاتي كفداڽ يڠ ميرتايي دڠن اڠݢوت يڠ ادا قدرة دان كدواڽ ايت دبڠساكن
باݢي همب دان تيمبول كدواڽ ايت دڠن تقدير الله تعالى باݢي همب فرمان الله تعالى والله
خلقكم وما تعملون ارتيڽ برمول الله تعالى ايت منجاديكن كامو دان بارڠ كامو
كرجاكنندي كدواڽ ( تيدق براتسكن ) دان تيدق ميڠتواكن (الله تعالى اوله سسئورڠ) درفد
يڠلاين ( فدفربواتكن ) دان مڠاداكن ( ممكن ) يأيت فركارا يڠ فاتوت اداڽ دان فاتوت تأداڽ
( دان مڠهيلڠكن ) دان منياداكن ( اداڽ ) ارتيڽ ممكن( مك دنماكن كدوا اين) ارتيڽ تيدق ميروفا
دان تيدق براتن الخ ايت ( اس- ) يڠد كتاكن نفي كم متصل دان كم منفصل فد فربواتن برمول
( دليل ) يڠ منجوق اتس ( اس دان توڠݢل الله تعالى ايت ) يأيت بهواسڽ كالو فرضو بربيلڠ٢
توهن نسچاي اداله تيف٢ توهن ايت لمه بلاكا مك تياد ادا ( عالم اين ) دان يأيت تيدق بتول
كران كيت دافتكنندي دڠن مليهت متا كفالا كيت(مك مستحيلله لاوانڽ)ارتيڽ اسا فد يڠترسبوت
( يأيت بربيلڠ٢ ) فد ( يڠترسبوت ايت ) ارتيڽ فد ذاتڽ دان فد صفة٢ڽ دان فد فربواتنڽ
كتوجهڽ ( ٧ حياة ) ارتيڽ ( فهيدف ) الله تعالى يڠدڠندي هيدف اى فد سدياكالا
دان سلما٢ ( يأيت سات صفة يڠ سديا اداڽ ) ارتيڽ ايت صفة ( فد ذات الله تعالى يڠ هيدف اي )
ذاتڽ تعالى ( دڠندي ) ارتيڽ ايت صفة ( دان دڠندياله ) ارتيڽ فهيدف ايتوله ( بوله ادا )
فد كيرا٢ عقل كيت ( فد الله تعالى ) ايت اوله صفة٢ معاني سفرت ( فندڠر دان فليهت دان
فڠتهوان دان لاينڽ ) دان تياداله هيدفڽ تعالى ايت دڠن روح مك تياد هارس كيت
اعتقادكن يڠدمكين ايت برمول ( دليل ) يڠ منجوق اتس ( ادا ) صفة ( فهيدف فد ) ذات
( الله تعالى ايت ) يأيتوله ( ادا عالم اين ) كمدين درفد تأداڽ مك تنتوله كننا هيدف توانڽ

يغ برصفة دغن كواس دان لاينڽ ( مك مستحيل اتس الله تعالى ) ايت لاوانڽ ( يأيت ماتي
كران تيدق ) بوله ( برهمڤون ) اوله ( دوا ڤركارا يغبرلاوانن ) كدواڽ ڤد سسات ذات
مك تنتوله ادا ڤهيدڤ باڬين تعالى

كدولاڤن ( ٨ علم ) ارتيڽ ( ڤڠتهوان ) يغ ادا اي ڤد ذاتڽ تعالى ( يأيت سات صفة
يغ سديا اداڽ ) ارتيڽ ايت صفة ( ڤد ذات الله تعالى يغ سديا كلا لاڬي ) ڤول ( بركتاان )
ڤتا باڬيڽ تعالى اوله تيڤ٢ ڤركارا اتس بارڠيڠ اي دڠندي مك ( تاهو اي ) تعالى (دڠندي)
ارتيڽ علم ( اكن ادا بندا يغ ادا ) سڤرت وجود باڬيڽ تعالى ( دان تأدا بندا يغ تأدا) سڤرت
عدم باڬيڽ تعالى دان سڤرت تأدا سسوات ( ڤد ماس انو٢ ) سڤرت تأدا بواه رطب ڤد ماس
سجوق دان تأدا بواه عنب ڤد ماس ڤانس دان سڤرت تأدا سسوات ڤد ( تمڤت انو ) سڤرت
تأدا بواه دورين دمكه دان سڤرت برسڤا كي زيد ( دڠن كلاكوان انو٢ ) سڤرت ڤوتيهڽ
وقت كچيلڽ دان هيتمڽ وقت بسر اي مك سوڠݢوهڽ تله مڠتهوي الله تعالى سديا كلا لاڬي
دڠن ڤڠتهوانڽ ايت اكن ڤركارا٢ يغ (واجب) دان وجوبڽ (دان) يغ (مستحيل) دان استحالهڽ
(دان يغ هاروس ) دان حصولڽ اتوا تيدقڽ برمول (دليل) يغ منجوق اتس (ادا) صفة
( ڤڠتهوانڽ ڤد ) ذات ( الله تعالى ايت اداعالم اين ) كران جك تأدا ڤڠتهوان باڬيڽ تعالى نسچاي
تنتو تيدقڽ مڠهندا كي اي دان كالو تيدق مڠهندا كي اي نسچاي تيدق ممبوت اي اكن عالم اين
مك تيدق ادا اي مك يأيت مستحيل دغن مشاهدة ( مك مستحيلله لاوانڽ يأيت تأدا ڤڠتهوان)
باڬي الله تعالى ( سڤرت بابوق دان لوڤا كران ممباوا ) اوله تأدا ڤڠتهوان ايت ( كڤد ترڬاڬه
دان لالي ڤد بربواة اڤ٢ ) سسوات درڤد ممكن ( اتو ممبناسكنديدي دان ) كران ( ممباوا )
اوله يغدمكين ايت ( كڤدله ) الله تعالى ( دان لاڬي ڤول تيدق ) بوله ( برهمڤون )
اوله ( دوا ڤركارا يغ برلاوانن ) ڤد سسوات ذات يأيت تاهو دان تيدق تاهو

كسمبيلنڽ ( ٩ قدرة ) ارتيڽ ڤكواس يأيت سات صفة ( باڬيڽ تعالى ( يغ سديا اداڽ )
ارتيڽ ادا ايت صفة ) ڤد ذات الله تعالى يغ كواس الله تعالى ممبوات ) دان مڠادا اي
( دڠندي اكن اڤ٢ ڤركارا ) درڤد ممكن ( يغ ) منريما دان ( بوله اد ) اي دان ( تأدا) ن ( اتوا
ممبنسا ) اي تعالى ( اكندي) ارتيڽ اڤ٢ ڤركارا ايت ( اتوا مڠكل ) اي تعالى ( اكن اداڽ )
ارتيڽ لڤ٢ ڤركارا ايت برمول ممبوات دڠن برڤكواس دان ممبنسا اتوا مڠكل ايت حاصلله اي
اتس ( سكيرا٢ برتنتغ ) دان برتولن ( دڠن تعلق ارادتڽ يأيت مڠهندا كي ) الله تعالى ( دان
منتو ) اي دڠندي ( مك كالو منتو ) اي تعالى دڠن ( ارادتڽ اكن سات٢ ڤركارا ) درڤدممكن
سڤرت ادا زيد ( اتوا ) منتو اي دڠن ( مڠهيلڠكن اداڽ ڤد ماس بڬين٢ ) سڤرت هاري
خميس ( اتس كلاكوان بڬين٢ ) سڤرت هيتم ( ڤد تمڤت بڬين٢ ) سڤرت ڤطاڤي اتس

(قدر سكين٢) سفرت سدفا (مك مغاداله) اوله (الله تعالى اكنديء) ارتيڽ سات٢ فركارا
ايت (اتوا مڠهيلڠ) اي (اكن اداڽ) ايت (دڠن) قدرتڽ ارتيڽ (صفة فكواس ايت فدماس
دان تمفت) يڠدتنتوكنديء دڠنديء ايت (دان بر كلاكوان) اوله فركارا ايت دان بر (قدر)
اي دڠن قدر (يڠدتنتو) دڠن ارادتڽ (ايت تيدق تردهولو) اوله اداڽ دان (تيدق تركمدين)
اداڽ (دان تيدق برسلاهن) كلاكواڽ دان قدرڽ (سكالي٢ درفد بارڠيڠ دتنتو) اكنديء
دڠن ارادتڽ (ايت) مك دڠن اين پتاله ساله فركتأن اورڠيڠ بركتا بهواس الله تعالى مڠادا كن
تيف٢ فركارا دڠن سكالي كن بهكن دڠن كلمه كن فون تياد هاڽ الله تعالى منجاديكن
تيف٢ فركارا دڠن قدرتڽ دمكينله ميوره اوله گورو همب دان كيتاڽ أطال الله بقاءه
ومتعنا بعلومه (دمكينله) ارتيڽ سفرت سات٢ فركارا ايت فد مڠادا الله تعالى اكنديء دڠن
فكواس دان مهيلڠكن اداڽ دڠنديء سگل (فركارا يڠ لاين) درفد يڠ ترسبوت برمول
(دليل) يڠ منجوقكن كيت اتس (اد) صفة (فكواس) دالله تعالى (ايت) يأيت (بهرو ادا عالم
اين) كران جك تأدا فكواس نسچاي تيدق ممبوات اي اكن سسوات مك تيدق ادا يأيت
ميلاهي باگي يڠدليهت دڠن متا كفلا كيت اين (مك) افبيل تنتو ادا باگي الله تعالى قدرة
دڠن دليل يڠتله لالو نسچاي (مستحيلله لاواڽ يأيت لمه) اي درفد ممبوتكن فركارا
يڠترسبوت ايت

كسفولهڽ (١٠ ارادة) ارتيڽ (فكهندق يأيت سات صفة) باگيڽ تعالى (يڠ سديا
اداڽ) ارتيڽ ايت صفة (فد ذات الله تعالى) يڠ (مڠهندا كي اي) اكن اف٢ فركارا (* دڠنديء
دان منتو) اي (اكن) فركارا٢ يڠ هارس اتس (ممكن ارتيڽ بندا يڠ بوله اد) اي دان بوله
(تأدا) ڽ منتو اي (دڠن ستڠه٢ كلاكوان يڠ هاروس) اي (اتسڽ) ارتيڽ ممكن (يڠبرلاواڽ)
اي ارتيڽ ستڠه٢ كلاكوان ايت (لاگي) فول (برتنتڠ) اوله منتو ايت (دڠن تعلق علموڽ)
دڠن ممكن (يأيتوله) ارتيڽ تعلق علموڽ ايت (تاهوڽ) دان پتا باگيڽ تعالى ايكوت جالن
علم اكن تيف٢ فركارا (سفرت) مڠهندا كي اي تعالى دان منتو اي اكن سسئورڠ كيت اين
دڠن (ادا) ڽ يڠ لاوان باگي تأدا (اتوا تأدا) ڽ يڠ لاوان باگي ادا يڠ برسفا كي اي دڠن
(بسر اتوا كچيل) برصفة اي دڠن (فوتيه اتوا افماڽ) اداڽ (دسان اتوا دسيني) اداڽ ايت
(كمدين اتوا بيسوق دان افماڽ) بركتا الشيخ الجزائر رحمه الله تعالى

فَإِنْ يُرِدْ نَفَذَتْ فِينَا إِرَادَتُهُ * مَنْ شَاءَ يَهْدِيهِ أَوْ يُضْلِلْ فَلَا تَسَلِ

ارتيڽ مك جك مڠهندا كي اي تعالى فد كيت نسچاي لولس اوله ارادتڽ سياڤ٢
يڠ مڠهندا كيكن تونجوقكنديء منجوق اي اكنديء اتوا مڠهندا كي ميست اي اكنديء
مك ميست اي مك جاڠن اڠكو تپا كنديء قال تعالى لايسأل عما يفعل وهم يسئلون ارتيڽ تيدق

* (كتاڽ دڠنديء) ارتيڽ دڠن ارادتڽ تعالى

دنيا كن درفد فركارا يغ ممبوات اي تعالى دان مريكثيت ارتين همب٢ اين دنيا كندي برمول ( دليل ) يغ منجوق اتس ( ادا ) صفة ( فكهندق فد ) ذات ( الله تعالى ايت ) يأيت ( عالم اين اداث كمدين درفد تأداث دان هيلغ ) اوله ( اداث ) ارتيث اد عالم اين ( كمدين درفد ) برسفا كي اي دغن ( اداث مك ) تراغله ( دغن اين دليل ) دان ( پتا ) له اوله ( اد فكهندق فد ) ذات ( الله تعالى دان ) پتاله ( مستحيل لاونث يأيت بنچي دان لالى كران تيدق ) بوله ( برهمفون ) اوله ( دوا فركارا يغبرلاوانن ) كدواث فد سات ذات

كسبلسن ( ١١ سمع ) ارتين ( فندغر يأيت سات صفة يغ سديا اداث ) ارتيث اد ايت صفة ( فد ذات الله تعالى ) توهن كيت يغ ( مندغر الله تعالى ) فد سديا اكن تيف٢ فركارا يغ سديا اداث ( دغندي ) ارتيث دغن صفة ايت مندغر اي تعالى ( اكن گنف٢ فركارا يغ ) بهرو ( اد ) اي ( فد كتيك اداث ) ارتيث اد فركارا ايت سما اد ( جأوه ) اى ( اتوا دكت ) اي اين دغن نسبه كفد كيت ادفون الله تعالى مك تياد دكتا كن جاوه دغندي دان دكت بركتا الشيخ الجزائرى رحمه الله تعالى

فَلَيْسَ يَخْفَى عَلَيْهِ كُلُّ مَا هَجَسَتْ * بِهِ الضَّمَائِرُ مِنْ قَوْلٍ وَمِنْ عَمَلِ
كَمَا أَحَاطَ وَأَحْصَى عِلْمُهُ عَدَدًا * فِي كُلِّ عُلْوٍ عَلَا أَوْ كُلِّ مُنْسَفِلِ

ارتيث مك تيدق ترسمبوپي اتسن تعالى تيف٢ فركارا يغترلنتس دغندي اوله هاتي٢ درفد فركتأن دان درفد عملن سفرت مليفوتي دان مهابيسي اوله علموث تعالى اكن بيلا٢غن فد تيف٢ بندا يغ فد فيهق اتس اتوا يغ فد فيهق باوه برمول ( دليل ) عقلى يغ منجوق باگي كيت اتس ( اد ) صفة ( فندغر فد ) ذات ( الله تعالى ايت ) يأيت ( بهواسث كالو ) فرضو ( تأدا ) صفة ( فندغرث ) تعالى نسچاى ( تنتوله تولي ) اي ( كران ) تنتو دان ( مستي برگيلير گنتي ) اوله ( دوا فركارا يغبرلاوانن ) كدواث فدسات ذات يأيت فندغر دان تولي ( دان ) برمول ( تولي ) ايت ( ككوراغن دان گنف٢ ) فركارا يغ ( ككوراغن ايت مستحيل ) اي ( اتس الله تعالى دان لاگي ) فول دليل نقلى يغ منجوق اتس اد فندغر باگي توهن كيت ايت ( فرمان الله تعالى وهو السميع البصير ارتين دان الله تعالى ايت توهن امفوث فندغر دان امفوث فليهت ) ارتيث ذات يغ اد فندغر دان فليهت فداث ( مك دغن اين دليل ) يغترسبوت جرافله ( تنتو اد ) صفة ( فندغر فد ) ذات ( الله تعالى دان ) تنتو ( مستحيل ) اوله ( لاوانث ) يأيت تولي

كدوا بلسن ( ١٢ (ه) بصر ) ارتيث ( فليهت ) يغ مليهت الله تعالى دغندي ( يأيت سات صفة يغ سديا اداث فد ذات الله تعالى ) يغ ( نمفق الله تعالى ) فد سديا كلا اكن تيف٢ فركارا يغ سديا اداث ( دغندي ) ارتيث دغن صفة ايت دان پتاث باگين تعالى دان نمفق اي ( اكن

(ه) ( كتاث بصر ) بركتا ددالم مصباح المنير البصر النور الذي تدرك به الجارحة

باڬي كيت اتس اد صفة ( فكتا فد ) ذات ( الله تعالى ايت ) يأيت ( بهواس ) الله تعالى ( كالو )
فرضو ( تأدا باڬين ) تعالى صفة ( فكتا ) نسچاي ( تنتوله بيسو كلو ) اي ( دان ) برمول ( بيسو كلو
ايت ) لاوان باڬي كسمفرنأن يأيتوله ( كچلائن دان ككوراڠن دان ) برمول ( ككوراڠن
ايت مستحيل ) اي ( ڤد ) ذات ( الله تعالى مك مستحيل جوڬأ بارڠيڠ ممباوأ ) اي ( كفداڽ )
ارتيڽ كفد مستحيل يأيت تأدا درفداڽ فكتا ( مك دڠن اين دليل ) ارتيڽ كالو تأدا
باڬين فكتا الخ تراڠله دان ( يتا ) اوله ( تنتو اد فكتا فد ) ذات ( الله تعالى دان ) يتا اوله
( مستحيل لاوانڽ يأيت بيسو ) دان ( كلو ) ادفون دليل كلام يڠ نقلي مك يأيت فرمان
الله تعالى وكلم الله موسى تكليما ارتيڽ دان برتيته٢ الله تعالى اكن نبي موسى سباڬي برتيته
بركتا ددالم تبصرة الأدانى ارتيڽ ممبري كتهوي اي اكن نبي موسى دڠن كلامڽ يڠ قديم
دڠن بهوا برتيتهكنندي اكن تيتاهن يڠ بوله اى فهمكن درفداڽ اكن مقصودڽ اينله معنى
كتا مريكئيت ممبوكاكن حجاب دان ممڤردڠركن كلامڽ يڠ قديم بوكنله معناڽ بهواس
فركتأن الله تعالى ايت سات مك ممڤردڠر اكنديا اكن نبي موسى دان نبي كيت دڠن دليل
برلاين٢ ن حكم٢ شريعة يڠبرنسخ٢ انتهى بركتا شيخنا فول مك دكتهوي درفد سوراهن
يڠ فنجڠ اين بهواسڽ كلام الله ايت فد ستڠه٢ عبارة معناڽ صفة يڠ قديمه يڠ اد دتوهن
يأيتوله ڤرڤد صفات معانى دان ڤد ستڠه٢ يڠلاين فول معناڽ ڤركتأنڽ يڠ نفسية دان دكتا
باڬين كلماتڽ يڠ امت بايق دان فد ستڠه٢ يڠلاين فول معناڽ كتاب٢ حديث٢ قدسي
يڠدتورون درلاڠيت دان فد ستڠه٢ يڠلاين لاڬي معناڽ بركتا٢ دان برتيته فد ماسڽ
والله اعلم اه

يڠكأمڤة بلسڽ ( ١٤ كونه ) تعالى ( حيا ) ارتيڽ ( كادأنڽ ) تعالى ( يڠ اد فهيدڤ )
تله برخلاف مريكئيت فداڽ ادا كه تيدق تحقق اي ڤد ديرين ( يأيت اد فهيدڤ فد ذات
الله تعالى ) اينله معنى برديري فد عبارة اورڠ لاين مك اتس اين تيدقله اي ايت صفة اينله
قول امام ابى الحسن على بن اسماعيل الاشعرى يڠ راجح يڠ منفيكن احوال مك اتس اين
جاديله سكل صفة يڠ واجب دكتهويكنندي اتس جالن تفصيل ايت تيڬ بلس جوا ( اتوا )
تحقق اي فد ديرين يأيت ( فرتمباتن ڤهيدڤ دڠن ذات الله تعالى ) ارتين سسوات يڠ لازم
اي باڬي فهيدڤ دڠن ذاتڽ تعالى مك اتس اين جاديله اي صفة اينله قول الامام
محمد بن الطيب بن محمد ابي بكر الباقلاني دان امام الحرمين يڠ مپابتكن احوال مك
اتس اين چوكڤله بيلاڠن صفات يڠ واجب دكتهويكنندي اتس جالن تفصيل ايت دوا فوله
صفة دمكينله دكتا ڤد انم يڠلاڬي اكنداتڠ سبتڽ ايت . برمول ( دليلڽ ايت اياله دليل حياة
مستحيل لاوانڽ يأيت ) كونه تعالى ميتا ارتين ( كادأنڽ ) تعالى ( يڠ ماتي )

يڠكليم بلسن (١٥ كونه) تعالى (عالما) ارتين (كادأنن) تعالى (امفونڽ فڠتهوان
يأيت اد فڠتهوان فد ذات الله تعالى) اتس قول يڠفرتما (اتوا) فرتمباتن (فڠتهوان دڠن ذات
الله تعالى) ارتين سسوات يغ لازم اي باڬي فڠتهوان دڠن ذاتڽ تعالى اتس قول يڠكدوا
برمول (دليلڽ) ايت (اياله دليل علم مستحيل لاوانڽ يأيت) كونه تعالى جاهلا ارتين
(كادأنن) تعالى (يغ) جاهل دان (بابوق دان لالي)

يڠكأنم بلسن (١٦ كونه) تعالى (قادرا) ارتين (كادأنن) تعالى (امفونڽ فكواس
يأيت اد فكواس فد ذات الله تعالى) اتس قول يڠفرتما (اتوا فرتمباتن فكواس دڠن ذات
الله تعالى) ارتين سسوات يغ لازم اي باڬي فكواس دڠن ذات الله تعالى اتس قول يڠكدوا
برمول (دليلڽ) ايت (اياله دليل قدرة مستحيل لاوانڽ يأيت) كونه تعالى عاجزا ارتين
(كادأنن) تعالى (يغ لمه)

يڠكتوجه بلسن (١٧ كونه مريدا) ارتين (كادأنن) تعالى (امفونڽ فكهندق يأيت
اد فكهندق فد ذاتڽ تعالى) اتس قول يڠفرتما (اتوا فرتمباتن فكهندق دڠن ذات الله تعالى)
ارتين سسوات يغ لازم اي باڬي فكهندق دڠن ذاتڽ تعالى اتس قول يڠكدوا برمول
(دليلڽ) ايت (اياله دليل ارادة مستحيل لاوانڽ يأيت) كونه كارها ارتين (كادأنن يغ بنچي
دان لالي)

يڠكلافن بلسن (١٨ كونه سميعا) ارتين (كادأنن) تعالى (امفونڽ فندڠرن يأيت اد
فندڠر فد ذات الله تعالى) اتس قول يڠفرتما (اتوا فرتمباتن فندڠر دڠن ذات الله تعالى)
ارتين سسوات يغ لازم اي باڬي فندڠر دڠن ذاتڽ تعالى اتس قول يڠكدوا برمول (دليلڽ)
ايت (اياله دليل سمع مستحيل لاوانڽ يأيت) كونه اصم ارتين (كادأنن يغ تولي)

يڠكسمبيلن بلسن (١٩ كونه) تعالى (بصيرا) ارتين (كادأنن) تعالى (امفونڽ فليهت
يأيت اد فليهت فد ذات الله تعالى) اتس قول يڠفرتما (اتوا فرتمباتن فليهت دڠن ذات الله تعالى)
ارتين سسوات يغ لازم اي باڬي فليهت دڠن ذاتڽ تعالى اتس قول يڠكدوا برمول (دليلڽ)
ايت (اياله دليل بصر مستحيل لاوانڽ يأيت) كونه أعمى ارتيڽ (كادأنڽ يغ بوتا)

يڠكدوا فولوه (٢٠ كونه متكلما) ارتيڽ (كادأنڽ) تعالى (امفونڽ فكتا يأيت اد
فكتا فد ذات الله تعالى) اتس قول يڠفرتما (اتوا فرتمباتن فكتا دڠن ذات الله تعالى)
ارتيڽ سسوات فركارا يغ لازم اي باڬي فكتا دڠن ذاتڽ تعالى اتس قول يڠكدوا برمول
(دليلڽ) ايت (اياله دليل كلام مستحيل لاوانڽ يأيت) كونه ابكم ارتيڽ (كادأنڽ يغ بيسو) دان
(كلو دان) برمول (فركارا يغ هارس) اي فد عقل كيت (باڬي الله تعالى) يغ واجب اتس كيت
مڠتهوي كندي (ايت سات فركارا) جوا (يأيت تنتو بربواتكن اتوا منيڠڬلكن اڤ٢

فركارا ) درفد ممكن يأيت ڤركارا ( يڠبوله اد ) اي دان بوله ( تأدا ) ڽ برمول يڠدمكين ايت ( دڠن كيرا٢ عقل ) كيت ( سمتا٢ ) ارتيڽ دڠن ( ڤونس تيلك درڤد تعلق علم الله تعالى ) دڠندي ( دان ) تعلق ( ارادتڽ ) تعالى ( دڠندي ) ارتيڽ دڠن اڤ٢ فركارا ايڠ اد فون دڠن تيلك كفد تعلق علم دان ارادتڽ تعالى دڠندي مك يأيت واجب اي تافي عارضي ادڤون ساله سات دڠن كتيدأن تنتو مك يأيت واجب دان برهمفون كدواڽ دان كتيدأن كدوا٢ڽ مك كدوا٢ڽ ايت مستحيل انتهى كلام شيخنا دالم كتاب التبصرة برمول ( دليل ) يڠ منجوق اتس ( هارس كتنتوان بربوات ) اكن ممكن اين ( اتوا منيڠكل ) اكندي ايت يأيت ( عالم اين بهرو اداڽ ) كمدين درفد تأداڽ ( دان بهرو هيلڠڽ ) ارتيڽ تياداڽ كمدين درفد اداڽ اين ( مك ) اڤبيل كيت كتهوي اكن سكل صفات يڠترسبوت ايت مك ( جاديله ) يعني يتاله سكل ( فرهمفونن ) سيمفولن دان ( تمباتن ايمان يڠبر كنتوڠ ) اي ( دڠن كتوهانن ايت امفت فوله سات ) عقيدة كران يڠ واجبڽ دوا فوله دان لاوانڽ يڠ مستحيل دوا فوله جوك مك جادي اي امفت فوله دان يڠ هارس سات مك جادي امفت فوله سات ( اد فون ڤركارا يڠ واجب ) دان تنتو اي ( فد ) كيرا٢ ( عقل ) كيت يڠ واجب كيت كتهوي كندي ( باڮي. كمنت٢ ) اورڠ درفد ( فسوره الله تعالى ايت مك يأيت امفت فركارا ) جوا ( دان ) فركارا يڠ ( مستحيل اتسن ) ڤون ( امفت ) فركارا ( جوكا ) يأيتوله سكل فركارا ( يڠ ) جادي اي ( لاوانڽ ) باڮي ( امفت ) فركارا ( يڠ واجب ) اي اتسن عليهم الصلاة والسلام ( ايت مك اينله سبوتن نما ) سكل فركارا ايت ( سمواڽ ) يأيت ڤرتماڽ ( صدق ) ارتيڽ ( بنر ) سكل رسل عليهم الصلاة والسلام دان معنى بنر ايت ( يأيت برتنتڠ ) دان برستجو اوله ( معنى چكافن سكل ڤسوره ايت دڠن ديري ڤركارا يڠدسبوت ايت ) ارتيڽ يڠ مپوة مريكئيت اكندي درڤد ڤركارا٢ يڠ غايب سفرت احوال انبياء يڠ دهولو٢ دان احوال هاري قيامة دان شركا دان نراكا دان لاينڽ دان ڤركارا يڠ حاضر دان حكاو اتس حالن برسلورا مريكئيت سكاليفون سفرت دروايتكن درڤد ستي عائشة رضي الله عنها دتيا كندي اداكه نبي صلى الله عليه وسلم برسلورا اي مك منجواب اي بهكن اداله دسيسيكو ستورڠ ڤرمڤوان يڠ توها مك ماسوق نبي صلى الله عليه وسلم مك برسمبه ڤرمڤوان ايت ميتأ اوله توان همب بهوا منجاديكن همب اوله الله تعالى درڤد اهل شركا برسبدا اي سوڠكوهفون شركا ايت تيدق ماسوق كدالمڽ ڤومڤوان٢ يڠ توها دان منڠر اي صلى الله عليه وسلم اكن ڤڠكيلن مك كلوار اي دان ماسوق اي ڤد حال ڤرمڤوان ايت تريق اي مك برسبدا اي اڤ باكيڽ برتريق ايت سمبه مريكئيت سوڠكوهڽ توان همب مخبر كندي بهواس شركا ايت تيدق ماسوق كدالمڽ اورڠ٢ توها برسبدا اي سوڠكوهڽ الله تعالى مڠوبهكن مريكئيت

اكن انق دارا يغبر منجاد٢ مريكئيت دغن سواميڽ لاكي فول سباي مريكئيت دان درواتيكن بهواسڽ ماسوق اوله سئورغ ڤرمفوان اتس رسول الله صلى الله عليه وسلم مك برسبدا اي سياڤ سوامي كامو مك ميبوت اي باكين مك برسبدا اي صلى الله عليه وسلم اورغيغ دوا متاڽ ايت ڤوتيه ايت كه كدين فولغ فرمفوان ايت كفد سواميڽ مك منيلك اي كفداڽ بركتا سواميڽ اڤ باكي كامو منيلك اكندا كو بركتا اي برسبدا رسول الله صلى الله عليه وسلم سوامي اغكو سيانو بركتا همب اياله برسبدا اي اورغيغ ددالم دوا متاڽ ايت ڤوتيه بركتا سواميڽ تيدقكه ڤوتيه ددالم دوا متاكو ايت ترله بايق درفد هيتم برمول (دليل بنر چكاڤن مريكئيت) عليهم الصلاة والسلام يأتوله بيراڤ (معجزات) يغ منجاديكندي اوله الله تعالى اتس تاغن٢ مريكئيت برمول معنى معجزات ايت (يأيت فركارا٢ يغ ميلاهي) دان ملاواني اي اكن (عادة) يغ كيت سوده بياس لاكي فول (يغ له) اوله (مخلوق دوفد ممبواتيكندي) لاكي فول فركارا٢ ايت (يغ پتا) اي (دسيسي اورغيغ مڽاكو) اي (اكن ديريڽ ايت ڤسوره) دان اوتسن (توهن لاكي) ڤول (برتنتغ) دان برتولن اي (دغن اكواڽ دان چكاڤ كنڽ) عليهم الصلاة والسلام (مك) معجزات ايت (اياله تندا) دان علامة٢ باكي كيت (يغ منجوق) اي (اتس بنرڽ) دان سوڠڬوه سكل رسل عليهم الصلاة والسلام (دان) اياله تندا يغ ممبري دان (يغ مكرنيا كن) اكن (مريكئيت اوله الله تعالى) يغ اي (ايت سئوله٢ برتيته الله تعالى دان (ڤرمانڽ كفد امة تله بنر) دان سڠڬه اوله (همباكو) يغ رسول ايت (ڤد كنف٢ ڤركارا يغ اي ڤرسمفي) ايت (درفد اكو كفد كامو مك كالو) دڤرضوكن (دستا مريكئيت نسچاي دستا اين ڤرمان دان) اين (ڤرخبران دان) برمول (دستا ڤدفرمانڽ دان خبرانڽ ايت) اياله (ككوراغن دان) تيف٢ فركارا يغ (ككوراغن ايت مستحيل) اي (اتس الله تعالى مك دغن اين دليل پتا) دان تراغله اوله (اد بنر ڤد سكل ڤسوره الله تعالى دان) پتا اوله (مستحيل لاواڽ يأيت دستا) كتهوي اوليهم بهواس ڤركارا٢ يغ ميلاهي عادة ايت لاڤن فركارا منظمكن اكندي اوله كورو باكي كورو٢ همب العلامة الشيخ احمد بن محمد زين الفطاني دغن كتاڽ :-

إِنَّ خَوَارِقَ لِعَادَةٍ أَتَتْ * ثَمَانِيًا كُلٌّ بِنَظْمِي قَدْ ثَبَتْ
فَهَا كَهَا مُعْجِزَةٌ هِيَ الَّتِي * مِنْ أَنْبِيَا تَصْدُرُ بَعْدَ الْبِعْثَةِ
كَذَاكَ إِرْهَاصٌ وَلَكِنْ قَبْلَهَا * كَرَامَةٌ مِنْ أَوْلِيَا صُدُورُهَا
مَعُونَةٌ وَهِيَ مِنْ بَعْضِ الْعَوَامْ * صُدُورُهَا اسْتِدْرَاجٌ احْفَظْ يَا كِرَامْ
مِنْ فَاسِقٍ بِصَدْرٍ وَفْقًا لِلْمَرَامْ * إِهَانَةٌ وَهِيَ بِعَكْسٍ يَا غُلَامْ

سِحْرٌ وَالاِبْتِلاَ وَقِيْلَ لَيْسَا * مِنَ الْخَوَارِقِ احْفَظَنْ لاَ تَنْسَا

ارتين سوڠݢوهڽ ڤركارا٢ يڠ يڠ منچاريقكن باݢي عادة ايت داتڠ اي فد حال لافن سمواڽ ايت تله ثابت اي مك امبيل اوليهم اكندي فرتما معجزة يأيت ڤركارا يڠ تربيت اي درڤد انبياء كمدين درفد دبڠكيتكنڽدي جادي رسول سفرت دمكين ايت يڠكدوا يأيت ارهاص نماڽ دان تتافي تربيت اي درفد مريكئيت دهولو درفد بعثة دان يڠكتيك كرامة يڠ كلوار اي درڤد اولياء دان كأمفت معونة دان اي تربيت درفد ستڠه درڤد اورڠ٢ رامي دان كليم استدراج يأيت ڤركارا يڠ كلوار اي درفد اورڠ فاسق يڠ برستجو دڠن كهندقڽ دان كأنم اهانه يأيت فركارا يڠ كلوار درفداڽ يڠ تيدق برستوجو دڠن كهندقڽ دان كتوجه سحر دان كدلافن ابتلاءُ كتا قيل دوا اين بوكن اي درڤد يڠ منچاريقكن عادة حفظكن اوليهم جاڠن اڠكو لوفا اكندي والله اعلم

كدواڽ (امانه) ارتيڽ (كفرچياأن) مريكئيت عليهم الصلاة والسلام دان معناڽ ايت (يأيت بتول هاتي) دان كفرچياأنڽ يأيت كلاكوان يڠ اد اي ڤد ديري مريكئيت يڠ ممباوأ اي كفد (سكيرا٢ مستي) دان تنتو (ملاكو) اوله مريكئيت عليهم الصلاة والسلام (اكن [illegible] الله تعالى) اتس اتوران يڠ (سفرت) اتوران (يڠدسوره) درفد الله تعالى برمول (دليل) اتس (كڤرچيأن فسوره٢) عليهم الصلاة والسلام (دان بتول هاتي مريكئيت ايت يأيت (بهواسڽ) مريكئيت (كالو) ڤرضو (تيدق بتول دان تيدق كفرچيأن مريكئيت) نسچاي (تنتوله بيلق دان كهارو مريكئيت) دان يأيت (دڠن) سبب (منيڠݢل) اوله مريكئيت (اكن بارغيڠ دسوره) اكن مريكئيت (دان) دڠن سبب (ممبواة) اوله مريكئيت (اكن بارغيڠ دتݢه) اكن مريكئيت درڤداڽ (مك) يڠدمكين ايت مستحيل كران (ترباليق جاديله) ڤركارا (يڠدسوره ايت يڠدتݢه دان) ڤركارا (يڠدتݢه ايت يڠدسوره) سوڠݢوهڽ جادي ترباليك ايت دڠن (كران بهواس الله تعالى ميوره) اي (اكن كيت) دڠن (مڠيكوتكن مريكئيت ڤد ڤركتاأن مريكئيت دان ڤربواتن مريكئيت دان ديم مريكئيت فرمان الله تعالى قل ان كنتم تحبون الله فاتبعوني يحببكم الله ارتيڽ كتا اوليهم هي محمد كفد امة كامو جك اداله كامو كاسيه اكن الله تعالى مك ايكوة اوليهكامو اكندا كو نسچاي كاسيه اكن كامو اوله الله تعالى دان ميوره الله تعالى دڠن مڠيكوتكن مريكئيت (ڤد سوره) مريكئيت (دان) فد (تيڠݢل) مريكئيت (ڤد حال تيدق ميوره) اوله (الله تعالى) اكن كيت (دڠن كجهاتن سكالي٢) ڤرمان الله تعالى قل ان الله لا يأمر بالفحشاء ارتيڽ كتا اوليهم هي محمد سوڠݢوهڽ الله تعالى تيدق ميوره اي دڠن ڤركارا٢ يڠ كجى (مك دڠن اين دليل يتا) باݢي كيت اوله تنتو (بتول هاتي دان) تنتو (كفرچيأن فسوره الله تعالى دان) يتا اوله (مستحيل لاوانڽ) ارتيڽ

بتول دان كفرچيأن ( يأيت بيلق ) مريكئيت ( دان كهارو ) ث

كتيگاث ( تبليغ ما امروا بتبليغه للخلق ) ارتين ( ميمفي ) اوله مريكئيت عليهم الصلاة والسلام ( اكن بارغيغ دسوره ) ارتين بارغيغ ميوره اوله الله تعالى ( اكن مريكئيت دغن ميمفي ) ث ( اكنديْ ) ارتين بارغيغ دسوره ايت درفد حكم٢ دان علم٢ دان لاينث ( كفد مخلوق ) دان معنى ميمفي ايت ( يأيت ممبري تاهو ) اوله مريكئيت ( اكن امة٢ باڬي تيف٢ فسوره ايت ) دان ميثاث اكنديْ ( اكن ) فركارا٢ يغ ( واجب ) اتس كيت سفرت متوحيد اكنديْ تعالى دان سمبهيغ ( دان ) فركارا٢ يغ ( سنة ) باڬي كيت كرجاكنديْ ( دان ) فركارا٢ يغ ( حرام ) اتس كيت ( دان مكروه دان هارس دان صح دان بطل دان لاينث ) سفرت فاسد ممبري تاهو مريكئيت اكن فركارا٢ يغترسبوت ايت اد كلا ( دغن فركتأن ) سفرت بارغيغ دروايتكن درفد اسماء بنت يزيد بركتا اي برسبدا نبي صلى الله عليه وسلم مَنْ ذَبَّ عَنْ لَحْمِ اَخِيهِ فِي الْمَغِيبَةِ كَانَ حَقّاً عَلَى اللهِ عَزَّ وَجَلَّ اَنْ يُعْتِقَهُ مِنَ النَّارِ ارتين سياڤ٢ منولقكن درفد داڬيغ سودراث فد متوقت نسچاي اداله سبنر اتس الله عز وجل بهوا ممردهكا اي اكنديْ درفد نراكا مروايتكنديْ اوله ابن عساكر ددالم كتاب تبيين كذب المفترى ( دان ) اد كلاث دغن ( فربواتن ) سفرت دروايتكن درفد ابن عباس رضي الله عنهما بركتا اي توضأ رسول الله صلى الله عليه وسلم مرة مرة ارتين ممبيل وضوء اوله رسول الله صلى الله عليه وسلم سكالي٢ ( دان ) اد كلاث دغن ( ديم ) مريكئيت سفرت ديمن صلى الله عليه وسلم درفد سيدنا خالد ماكنث اكن ضب مك منجوق اوله يقدمكين ايت اتس حلالث برمول ( دليل ميمفي ) اوله مريكئيت ( ايت ) يأيت ( بهواسن كالو ) فرضو ( تيدق ميمفي ) اوله مريكئيت نسچاي ( تنتو ميمبوبي ) مريكئيت ( اكن سوات درفد حكم الله ) تعالى ( اتوا لاينث ) ارتينث لاين درفد حكم الله تعالى درفد علم٢ دان لاينث ( مك ) افبيل ميمبوبي مريكئيت اكن سوات درفد يقدسوره فرسمفي ايت نسچاي ( لوفتله حكمة ) دلتاكن دان ( دجاديكن مريكئيت فسوره٢ يأيتْ ) ارتينث حكمة دجاديكن مريكئيت فسوره ايت كنديأن باڬي ( مڠيكوت ) دان منوروت اوله ( اومة اكن مريكئيت ) عليهم الصلاة والسلام ( مك ) افبيل لوفت حكمة ايت نسچاي ( جادي سياڤ٢له ممڠكية ) دان ملتأ اوله ( الله تعالى اكن مريكئيت ) جادي فسوره٢ ( دان يأيت ) ارتين سياڤ٢ ممڠكيت ايت مستحيل مك دغن اين دليل ) يأيت كالو تيدق ميمفي الى اخرة تراغله دان ( يتا ) باڬي كيت تنتو ( ميمفي ) اوله ( فسوره٢ الله تعالى ) ايت ( دان ) يتا اوله ( مستحيل لاوانث يأيت ميمبوبي دان ميوست ) مريكئيت اكن فركارا٢ يغترسبوت ايت

كامفتث ( فطانه ) ارتين ( چرديق بيجقسان يأيت تاجم عقل ) مريكئيت اكن سباڬي

تاجم يغ (سكير ٢ مماوأ ) اي ( كفد تروس فنيليقكن ) مريكئيت ( دان فنتس فيكيران ) مريكئيت (دان ساغت ترجگا كير ٢) مريكئيت اكن سباڬي جگا يغ (سكير ٢ فندي مسلقكن) دان مماتيكن (فركتأن اورغ ٢ يغ) ملاوان اي دان ( ممنتاهي ) ڽ (اكندي) ارتين سگل رسل عليهم الصلاة والسلام (دان ) فنداي مريكئيت ( مهنتيكن توتران ) ارتين توتران اورغ ٢ يغ ممنتاهي كندي ايت ( دان ممالڠكن فيكير ٢ ران ) اورغ ٢ ايت ( يغ سست ) اي دڠن جالن يغ تراڠ دسيسي امڤون ٢ عقل دان نمفق باڬيڽ ادڤون انكار ستڠه ٢ درفد كافر ٢ دان كتيدأن مڠيكوت مريكئيت اكندي ايت مك يأيت سمتا ٢ سومبوڠ مريكئيت جوا برمول ( دليل بيجقسان ايت ) يأيت ( بهواسڽ كالو تأدأ بيجقسان ) مريكئيت نسچاي ( تنتوله تيدق فنداي ) مريكئيت ملفسكن دان ( منولقكن ) اكن ( اوكوه ٢ دان ڬرتا ٢ كن اورغ ٢ ) يغ ( مانكر ) اي اكن مريكئيت ( ايت ) دان تيدق فنداي منمفيه ايت مستحيل كران مخبر دڠن فنداي ايت اوله قران يغ متواتر مك مستحيل بودهڽ ( مك تتكال ) پتا ( مستحيل ) اوله (لاوان ايت پتا ) تنتو ( ثابتله بيجقسان ) مريكئيت عليهم الصلاة والسلام ( دان ) ادڤون فركارا ٢ ( يغ هارس فد ديري فسوره ٢ الله تعالى ايت ) مك يأيت بهوا ( برسفاڬي ) مريكئيت عليهم الصلاة والسلام ( دڠن [illegible] وان مأنسي يغ تياد مكورڠكن ) ارتين تياد مماوا كفد كورڠ ( فڠكة ٢ مريكئيت يغ [illegible] ) دان يأيت ارتين كلاكوان مأنسي ايت ( سفرت ماكن دان مينوم دان ساكية دمم دان أفماڽ ) ارتين أفما فركارا يغترسبوت ايت سفرت برسلورا يغ هارس ( دان براستري دان أفماڽ ) درفد بركنديق ( اتوا تيدق برسفاڬي ) مريكئيت ( دڠندي ) ارتين دڠن فركارا ٢ يغترسبوت ايت برمول ( دليل برسفاڬي ) اوله مريكئيت ( دڠن كلاكوان يغترسبوت ) ايت ( اتوا تيدقڽ ) ارتين تيدق برسفاڬي مريكئيت دڠندي (ايت ) يأيت ( ددافتكن ) باڬي اورڠيڠ سماس اي دڠن مريكئيت اكن ( ستڠه ٢ ڽ ) ارتين ستڠه ٢ فركارا يغترسبوت ايت ( فد ) ديري ( مريكئيت ) عليهم الصلاة والسلام ددافتكن اكندي ( فد ستڠه ٢ كتيك دان تيدقڽ ) ارتين تيدق ددافتكندي فد مريكئيت ( فد ستڠه كتيك ) يغ لاين دان افبيل اڠكوكتهوي اكن بارڠيڠ برسفكوت اي دڠن رسل عليهم الصلاة والسلام ايت ( مك ) تراڠله باڬي اڠكو بهواسڽ ( جاديله ) سگل ( تمامتن ايمان يغبر كنتوڠ ) اي ( دڠن فسوره ٢ الله تعالى ايت سمبيلن فركارا ) كران يغ واجب امفڠدان لاوانڽ امفت جوگا دان يغ هارس سات مك جادي سمبيلن فركارا ( مك افبيل دهيمفونكندي ) ارتين اكن سمبيلن ايت ( كفد امفت فوله سات ) يڠتله ترڈهولو سبوتڽ ( يغبر كنتوڠ ) اي ( دڠن كتوهانن ايت ) نسچاي ( جاديله ) اي ( ليم فوله ) عقيدة ( تركندوڠ امفت فوله سات ايت ددالم كتا كامو لا اله الا الله ) كران معناڽ تياد ذات يغدسمبه دڠن سبنر ملينكن الله دان لازم درفداڽ تياد اد ذات يغ تركيا درفد يغ لاين دان تياد

توفانن باݢي يڠلاين ملينكن الله مك تياد بوله تركيا درفد يڠلاين ملينكن كنا برسفا كي اي دڠن سبلس صفة يأيت وجود دان قدم دان بقاء دان مخالفته للحوادث دان قيامه بالنفس دان سمع دان بصر دان كلام دان كونه سميعا دان كونه بصيرا دان كونه متكلما دان لاوانڽ سبلس جوݢ مك جادي اي دوا فوله دوا دان تياد بوله توفانن بݢ يڠلاين ملينكن كنا برسفا كي اي دڠن سمبيلن صفات يأيت حياة دان قدرة دان ارادة دان علم دان كونه حيا دان كونه قادرا دان كونه مريدا دان كونه عالما دان وحدانية دان لاوانڽ سمبيلن جوݢ مك جادي لافن بلس مك دهمفونكنلدي كفد دوا فوله دوا جادي امفت فوله عقيدة دان يڠ هارس سات مك جادي اي امفت فوله سات عقيدة ( دان ) تركندوڠ ( سمبيلن ) يڠبر كنتوڠ اي دڠن رسل ( ايت ددالم ) كتا كامو ( محمد رسول الله ) كران ممبري فائده اي اكن مڠاكو اوله يڠبركتاڽ ايت اكن ممبنرڽ اكن تيف٢ فركارا يڠ منداتڠ دڠندي اوله رسول الله دان ماسق دباوهڽ بنر سكل نبي يڠلاين دان أمانهڽ دان تبليغڽ دان فطانهڽ دان لاوانڽ امفت دان هارس ساتو مك جادي سمبيلن تركندوڠ ايت اكن سباݢي كندوڠ ( اتس جالن اجمال ) ارتيڽ بوراوڠ جوا ( دان ) اد ( لاݢي بيراف فركارا يڠ واجب ) اتس كيت ( بلاجرڽ ) ارتيڽ بلاجر اكن بيراف فركارا ايت ( دان ) واجب ( اعتقادڽ [illegible] جالن تفصيل ) بايق ساڠت ( دتنتوتكن ) اكندي ( درفد كتاب٢ يڠ فنجڠ٢ ) سفرت كتاب [illegible] الفرائد دان الدر الثمين دان اين رسالة سئوله تڠݢ باݢي دمكين كتب ( والله اعلم تاريخ التبييض ) ارتيڽ مسالينكنلدي درفد النسخة المسودة ارتيڽ يڠ مولى دفربواتكنلدي ايت كران اي يڠ هيتم دڠن فارغ دان سافو دان تمبه فد چله دان تفي فد ( اربعاء اخر صفر سنة ١٣٣٦ ) تله سلسي درفد متسويدكن اين انس تاڠن الحقير ذى التقصير الكثير المساوي عبدالقادر بن اسماعيل السنوى فد وقت ظهر هاري جمعة تيݢ هاريبولن ربيع الثاني تاهون سريبو تيݢ راتس انم فوله توجه هجريه على صاحبها افضل التحية

تم

* * *

دچقٔ اوله مطبعه مجلس اوکام اسلام کلنتن